

# 2014 考研英语（二）模拟试题

## 参考答案

### Section I Use of English

1. C 2. C 3. B 4. C 5. D                      6. A 7. D 8. B 9. B 10. D  
11. D 12. D 13. A 14. C 15. B                16. A 17. D 18. C 19. B 20. C

总体分析

本文讲述了英国车速监控摄像体系扩张计划的内容及影响，着重阐述了这一计划的支持者（警察和财政部门）和反对者（机动车管理机构）的观点。

### 答案详解

1. 【解析】C. 语义衔接题。文章首句的大意是：一旦扩大车速监控摄像体系，财政部每年就能增加 2000 万收入，这笔收入就是超速驾车者交纳的罚金(fines)。第二句紧接着提到：机动车组织警告说这种.....可能变成对汽车征收的人头税。很明显，空格处填入的名词和上下文的 fines 和 poll tax 呼应，应表示“罚金、罚款”的含义。promotion 意为“促进，发扬，提升”；应首先排除。

punishment 泛指各种处罚或惩罚，诸如法律、父母、老师以及神的惩罚等。penalty 有一个主要义项表示“因违反法律、规则或合同而施加的惩罚(监禁、罚款等)”。payment 作可数名词时意为“款项，款额”。因此 penalty 最符合文意。

2. 【解析】C. 语义衔接题。由于四个选项都是现在分词形式，因此可知第二句的后半句是一个状语结构，进一步揭示“罚款成为对汽车征收的人头税”(that the penalties could become a poll tax on wheels)给“众多驾车人员”(huge number of drivers)造成的影响。isolate sb./sth. (from sb./sth.) 意为“使.....与他人/他物完全隔离，孤立.....”；separate sth. / sb. from...表示“把某物/某人从.....当中分离出来”；alienate 意为“使.....疏远.....，使.....变得冷淡(不再爱或信任)”；detach sth. from sth., “将某物拆下，分开某物”。只有 alienate 符合上下文，表示“(罚款的增多)使驾驶员不满从而疏远”。

3.【解析】B.结构衔接题。towards 意为“关于，对于；以……为目标或目的，用于”；against 意为“逆着，反对，与……对抗”；before 意为“在……以前”；over 意为“在……上方；由于，关于”。由于原文中“故意破坏行为(vandalism)”是对摄像机的不满和抗议，因此 against 最贴切，表示的含义是：可能出现更多故意破坏摄像机的事件。


4.【解析】C.逻辑衔接题。第一段末句是个复合句，The warnings came 是主句，后面 a Daily Mail survey found...是从句，填入的连词要能保证主从句之间逻辑关系成立。我们可以用筛选法选出正确答案。如选 so,那么主从句之间就成了因果关系。once“一旦……”，引导条件状语从句，并且它引导的是充分条件，显然文中表达的含义不可能是“一旦《每日邮报》的调查发现……，这些警告就出现了”。把 as 填入空格，从句就成了一个时间状语从句：“当《每日邮报》的调查发现……时，就出现了这些警告”。表示两件事同时发生，这样的“主从”逻辑关系能够成立。where 引导地点状语从句，而这里的从句不表示地点，很容易排除 where。因此只能选择 as。

5.【解析】D.惯用衔接题。空格部分填入的分词需要和 be 动词和介词 to 搭配，表示“英格兰和威尔士的 23 支警力……监控体系的扩张计划”。B.和 C.项不和 to 搭配。be engaged in/on sth. 表示“忙于，从事于”。be intended for/as sth.,表示“为……打算或设计的”。A.项的搭配 be subjected to sth.表示“遭受”，与文意不符。D.项 be committed to sth.表示“决心投身某项事业或做某件事情”。因此正确答案为 D.项，文中表示“致力于部署监控体系的扩张计划”。

6.【解析】A.语义衔接题。空格所在句子的含义是：英格兰和威尔士的 23 支警力都有所行动，不是致力于实现部署监控体系的扩张计划就是在考虑……。英语的介词结构 either...or...属于平行结构，也就是说前后两项的语义是相近的。因此我们要选择四个选项中和 committed to

expansion plans 最接近、最相关的那一项。take part 意为“参加，加入……行动”；keep silence 意为“保持沉默”；make exception 意为“破例”；pay respect 意为“表达敬意”。只有 take part 最接近，填入原文就是 considering taking part (in the expansion plans)(也考虑加入其中)。因此正确答案为 A.项。

7.【解析】D.语义衔接题。finance 意为“为(计划等)拨款”，意思与 fund 很相近；fund 意为“出资，为……拨款(后常接对象)”；profit 意为“获益，得到好处；对……有用(或有益)”，后面接 by/from sth./sb.。net 意为“净得、净赚(某利润等)”。原文这句话大意是：预计(在实施监控系统后)全国范

围内违章超速行驶的罚单数量会增加两倍，罚金数目9,000 万。net 在文中表示“罚金为政府创收，带来更多利润”，为正确答案。

8.【解析】B.结构衔接题。空格所在句子和下一句在论述罚金的去向：警察保留一部分来安装新摄像机，维护现有设备，其余部分上缴财政部。此处需要填入一个介词。from 具体义项很多，但基本义项为“从……”(表示来源)；under 意为“根据(协议、法律、制度的)规定”；on 表示“关于，在……上面”；with 意为“伴随或带着某物”。选择 under 与 the scheme 搭配，表示“依据计划”，最符合题意。因此正确答案为 B.项。

9.【解析】B.语义衔接题。hide 意为“掩藏，隐瞒”；cover 除了表示“掩盖，覆盖”，还指“(钱)足够支付，够付”；conceal 意为“隐藏，掩饰”；veil 意为“遮掩，掩饰(某事物)”。空格处需要填 cover，表示“(从罚金中拿出)足够的钱支付维修和安装新摄像机的费用”。

10.【解析】D.语义衔接题。粗略看一下选项，这四个动词都有保证的意思，但用法有细微差别。

pledge sth. to sb./sth.意为“保证给予(支持等)，以(名誉、誓言等)担保”，如：pledge loyalty to the king (发誓效忠国王)；assure sb. of sth./that,表示“向某人保证……一定会发生、实现”；confirm 意为“(尤指提供证据来)证实，证明，确认”。ensure sth. /that 意为“保证……的实现，确定……会发生”。pledge 和 assure 都含有“向某人保证……的实现”的意思，但搭配中都需要有 sb.作间接宾语；只有 ensure 不要求接间接宾语。本题空格处分词的逻辑主语是 the costs,宾语是一个 that 引导的从句，因此只有 ensure 能和它们搭配，表示“费用用于安装和维修新摄像机，并且(费用)保证现有的摄像机中总是有胶卷”。

11.【解析】D.逻辑衔接题。strongly 意为“强烈地”；wholeheartedly 意为“全心全意地”；essentially 意为“实质上地，根本地”；purely 意为“纯粹地，完全是”。句意为：财政部长们和警察都坚持认为车速监控摄像体系的目的……是提高公路的安全性。四个选项填入空格中只有 purely 符合句子的逻辑意义。

12. 【解析】D. 语义衔接题。上文说，部长们和警察都坚持认为监控系统扩张计划有利于增强公路的安全性。空格所在句子则指出，他们举出了八个试点地区交通事故明显减少的例子。

cut...by...这个结构表示数量上削减了多少。cut collisions by a quarter 指“撞车事故减少了四分之一”；(cut) deaths and serious injuries by a half 指“严重伤亡事故减少二分之一”。in all 是副词短语，意为“总共”，不能与 by...a half 搭配。fewer than 意为“不足”，at most 意为“至多，最多”，这两个选项会削弱数据的说服力，也不符合此处的逻辑。up to 表示“高达”，由于句中 a half 比前面的 a quarter 数量增高，所以 up to 比其他项更能体现逻辑上的一致性和递进性。因此正确答案应为 D. 项。

13. 【解析】A. 逻辑衔接题。空格所在句子的含义是：(针对官方的论据，反对者立即提出了新的质疑。)机动车组织担心警察为了多开罚单就把摄像机装在相对安全但行车速度较快的直行道上。

该句中 safe 和 fast 含义上有一定的矛盾性，而直行道(stretch)却兼具这两种特性，既安全又高速。but 作连词时，有一种特定用法表示“但又……，同时也……”。由于 whereas, though 和 while 作连词只能引导从句，因此只有 A. 项正确。

14. 【解析】C. 语义衔接题。空格所在句子指出，警察还可能对车速监控摄像机……最低时速。所选动词后的宾语 the “threshold” speed 指“起点时速、最低时速”。fit 意为“安装(设备)”；put 意为“放置，搁放”；set 意为“制定，设置”；fix 意为“固定，修理(物品)”。只能选择动词 set 才能与宾语搭配。

15. 【解析】B. 语义衔接题。空格所在的从句是一个定语从句，把连词 which 恢复成先行词利于我们看清这个从句的意思，从而选择空格处的动词：at the threshold speeds cameras are to the absolute minimum-15 mph in a 10 mph limit. 该句子的含义是：警察在设置摄像机的最低合法车速标准时，把正常的 10 mph 限速提高到 15 mph (这样就会有更多的车辆被摄像机捕捉，判为非法低速行驶)。这里只有 gear 符合题意，因为它有一个义项是“对某事物加以调节以适应某种需要或达到某种水平或标准”，如：Our effort is geared to a higher level of production (我们调

整力量, 将生产推向更高的水平)。而其他三项动词均不合题意: **lever** 意为“(用杠杆)撬动……”; **trigger** 意为“引发”; **handle** 意为“处理……情况”。

16.【解析】A. 语义衔接题。选项中的四个动词都可以和介词 **to** 搭配, 因此关键是辨析四个短语的含义是否符合文意。**lead to** 表示“导致, 造成”, 如 **Eating too much sugar can lead to health problem** (食用过多的糖会引起健康问题)。**add to** 表示“使(数量)增加;使(规模)扩大”。**contribute to** 含义丰富, 可表示“是……的原因;增加, 增进;投稿”。**resort to** 表示“求助于, 依靠”, 如 **resort to violence** (诉诸暴力)。根据上下文, (设置摄像机的最低合法车速)会促使司机盯着自己的里程计而不把精力集中到路面上, 从而……更多的交通事故。显然, 空格前后是因果关系, 因此 **lead to** 符合文意, 表示“引发更多的交通事故”。

17.【解析】D. 逻辑衔接题。空格所在部分的内容是反对者的声音: “对车速监控摄像机我们并无意见, 但是我们担心它们被安放的地点。”**any less** 用于否定句中, 表示程度上丝毫不削弱多少。**by itself** 意为“单独地”, 如 **The house stands by itself in an acre of land** (房子孤零零地坐落在一亩大片田野间)。**after all** 意为“毕竟”。**as such** 表示“从字面意义看, 严格说来”。四个选项中 **as such** 从语义和结构上都满足要求, 表示“严格上说我们对摄像机没有意见”。

18.【解析】C. 结构衔接题。从上题我们可以知道反对者很关注这些摄像机安放的地点(是否公正), 原句是 **But we do have concerns about they are sited**。**about** 后面是一个宾语从句, 其中 **they are sited** 是主谓部分, 空格处需要的是一个状语, 四个选项中, 只有 **where** 可以用来表示地点状语, 为正确答案。

19.【解析】B. 结构衔接题。空格前的名词 **credibility** 意为“信用, 信誉, 他人(对……)的信任”, 空格后是 **motorists**。由上下文可以推知, 这里表示的是“驾车者对警察的信任”, 或者说“(在驾车者看来)警察的信誉”。首先排除 **against** “反对, 与……对抗”。介词 **in** 接人作宾语时, 表示动作的对象, 而文中 **credibility** 的对象是 **police**, 而不是 **motorists**。**for** 的义项很多, 如“对于, 为了,”

因为",但都不能和 **credibility** 搭配,因此也被排除。**with** 接人作宾语可表示"在.....看来"。因此只有 **with** 符合文意,在文中表示:在驾驶者看来,警察可能丧失他们的威信。

20.【解析】C.逻辑衔接题。**in spite of** 意为"尽管.....,不管....."。**far from** 意为"几乎相反,远非"。**rather than** 多用于比较两个事物的差异,它后面跟说话人不喜欢、不认同或者想要否定的事物。**by means of** 意为"通过.....的方式"。因此只有 **rather than** 符合题意:监控摄像机被看成聚敛财政收入的手段而非安全设施。

### 全文翻译

一旦扩大车速监控摄像体系,这个国家财政部每年就能从罚款中额外增加 2000 万收入。机动车管理机构警告说这种罚款可能变成对汽车征收的人头税,从而疏远很多驾驶者。也可能出现更多破坏摄像机的事件。警告出现的同时,《每日邮报》的调查发现英格兰和威尔士的 23 支警力几乎都有所行动,不是致力于部署监控体系的扩张计划,就是在考虑加入其中。

预计(在实施监控系统后)全国范围内违章超速行驶的罚单数量会增加两倍,罚金数目一年达 9000 万。按照计划,警察保留一部分罚金用以支付安装和维修新摄像机的费用,并且保证现有的摄像机中总是装有胶卷。其余的罚金将上缴财政部。财政部长们和警察都坚持认为该计划的目的是提高公路的安全性。他们指出八个试点地区撞车事故减少了四分之一,严重伤亡事故减少至一半。

但是机动车管理机构担心警察为了多开罚单会把摄像机装在相对安全但行车速度较快的直行道上,还会为车速监控摄像机设置最低合法车速标准,如把正常的每小时 10 英里限速提高到每小时 15 英里,每小时 20 英里限速提高到每小时 26 英里。这样做会使司机盯着自己的里程计而不把精力集中到路面上,从而引发更多的交通事故。英国皇家汽车俱乐部(RAC)活动负责人休·尼科尔森说,“严格上说,我们对车速监控摄像机并无意见,我们担忧的是它们被安放的地点。如果把监控摄像机视为(政府)聚敛财政收入的手段而不是安全设施,那么警察就可能丧失他们在驾驶者心目中的威信”。

## Section II Reading Comprehension

### Part A

#### Text 1

##### 题目分析

21. 答案为 C, 属事实细节题。根据文章第二段,土耳其的经济发展“十分惊人”。接着载第二行,作者以数据说明土耳其本年度第二季度的 GDP 增长“no EU country comes close to matching”,可见其经济发展速度超过任何欧盟成员。

22. 答案为 B, 属推理判断题。根据文章第二段“土耳其的通货膨胀率自 1972 年以来首次跌进各位数”可知,以前的通货膨胀率都在两位数甚至更多,是非常高的数字。

23. 答案为 D, 属猜词题。这个词的意思可以根据文中第三段所用的明喻判断出来。文中说,整个 1990 年代,土耳其的 GDP 增长就好像“遭受了猛烈的心脏病发作时的心电图一样”,可见 GDP 增长时高时低,峰谷之间的差异较大,所以 **oscillated** 最有可能的意思就是“摆动,震荡”,只有 D 中的 **swang** 意思与之相符。

24. 答案为 C, 属推理判断题。根据文章第三段, GDP 的不规律性是导致土耳其难以吸引外国直接投资的主要原因,可见稳定的 GDP 增长有助于土耳其吸引更多的外国直接投资。

25. 答案为 A, 属推理判断题。文章在第一段和第二段介绍土耳其快速的经济增长。第三段分析了过去不能吸引急需的外国直接投资的主要原因之一: 经济发展不规律性。文章最后一段介绍了将取消妨碍外国投资者的一个因素。并在文章最末提到: “外国银行家和投资人现在可以期待今后在土耳其再不用快速心算一串串数不清的零了”。由此可见, 土耳其的外国投资环境将变得更好。

### 参考译文

土耳其加入欧盟的申请将于 12 月 17 日在欧盟部长会议上进行表决, 围绕该申请的一些顾虑就是经济问题, 尤其是该国的相对贫困问题。其人均 GDP 还不足 2004 年之前欧盟 15 国人均 GDP 的三分之一。但是和 2004 年 5 月 1 日加入欧盟的十个新成员国之一(拉脱维亚)相比, 土耳其差得并不算太远, 而和本周刚刚完成加入欧盟的谈判, 并将在 2007 年 1 月获得完全成员地位的两个国家, 保加利亚和罗马尼亚相比则相差无几。

不但如此, 用经济合作和发展组织秘书长唐纳德·约翰斯顿的话来说, 该国最近的经济发展“十分惊人”。本年度第二季度的 GDP 比去年增长了 13.4%, 这样的增长速度是任何欧盟成员国都无法匹敌的。土耳其的通货膨胀率最近刚从 1972 年以来首次跌进各位数, 本周该国刚刚同国际货币基金组织达成一项新的为期三年, 总额 100 亿美元的经济项目协议, 按照国际货币基金执行总裁罗德里戈·莱托的说法, 这一项目将会“帮助土耳其…把通货膨胀率降到欧盟水平, 并且增加其经济弹性。”

历史上该国经济并没有很强的韧性。近期如 2001 年, 它的 GDP 下降超过 7%。而 1994 年, 下降超过 5%, 1999 年仅比 5% 略低。的确, 在整个 1990 年代, 该国的经济就好像一次猛烈的心脏病发作的心电图记录那样来回摆动。这种不规律性是导致该国很难吸引其急需的外国直接投资的主要原因之一(另外还有繁琐的公事程序和腐败)。现在这类投资总额(作为 GDP 的一个百分点)比 1980 年代的时候还要低, 而每年的外资流入量很少能够达到 10 亿美元(爱尔兰仅 2003 年一年就吸引外资超过 250 亿美元, 而巴西从 1998 年到 2000 年每年的外资流入量都达到了这个数字。)

从 2005 年 1 月 1 日起, 一个妨碍外国投资者的因素将会消失。到那一天, 土耳其将取消其公民自称为百万富翁的权利。里拉的面值里将减少六个零; 这样, 当地货币的每个货币单位将和现在的 1 百万里拉等值---也就是 0.53 欧元(0.70 美元)左右。商品将在一整年内用新旧里拉同时定价, 但外国银行家和投资人现在可以期待今后在土耳其再不用快速心算一串串数不清的零了。

## Text 2

### 题目分析

26. 答案为 C, 属事实细节题。原文对应信息是 “But by the 1990s, air travel and the neglect of Australia’s railways by their federal and state-government owners almost killed the last east-west passenger train.”

27. 答案为 A, 属事实细节题。原文对应信息是 “speed limitations mean this is not a journey for anyone in a hurry.”。列车实行的限速意味着这条线路对于有紧急公务在身的乘客并不适合, 并不是针对所有乘客。

28. 答案为 D, 属主旨大意题。第三段和第四段主要指出为复兴这些铁路所做出的努力和尝试。

29. 答案为 B, 属事实细节题。从句子 “The Indian Pacific and its predecessors, such as the Tea and Sugar Train that took provisions to isolated outback communities, were once symbols of Australia’s conquest of its vast distances.” 我们可看出这些火车都是开往偏远的内地社区的。句子 “Broken Hill, a town in western New South Wales struggling since its big silver, lead and zinc mine started winding down, now relies on the Indian Pacific’s tourist passengers for economic lifeblood.” 告诉我们布罗肯希尔这个偏远地区的小镇现在正借 “印第安号” 旅行乘客的东风大力发展经济命脉。

30. 答案为 C, 属事实细节题。原文对应信息是: “The Indian Pacific competes for space on the single track with trains that carry 80% of the freight between Australia’s east and west coasts.”。

### 参考译文

火车在晚点运行, 但坐了二个小时火车穿越南澳大利亚沙漠的 35 个土著居民的孩子似乎对此毫不介意。这毕竟是澳大利亚也是世界上最不寻常的一次火车旅行。当这列印第安大西洋旅客列车终于在沃森车站——澳大利亚横穿大路铁路的侧线——嘎的一声停下来时, 圣诞老人下车开始分发礼物, 此时, 这些孩



子开始欢快地唱起了一首西班牙圣诞节歌曲——《白色圣诞节》。

沃森火车站是纳勒博平原上一个荒凉的红色沙漠景点，位于世界上最长的直线铁路(478km 或 297 英里)东线的末端。这仅仅是从澳大利亚东部海岸的悉尼到西部海岸珀斯长达 4,352 公里的三天旅程的十分之一。“印第安大西洋”和它以前的列车，如曾经向与世隔绝的内地社区运送供应物资的“茶糖列车”，曾一度是澳大利亚征服这片辽阔疆域的标志，但在上个世纪 90 年代以前，航空旅行以及包括联邦政府和州政府在内的铁路所有者对澳大利亚铁路的忽视几乎扼杀了这条最后的横贯东西的旅客列车线路。

在堪培拉联邦政府扬言要关闭长期亏损的印第安大西洋铁路线之后，它于 1997 年把印第安大西洋线路和另一条澳洲内地旅客列车线路——甘铁路——卖给了一家英国人拥有的私有财团——“大南方铁路(GSR)”。“大南方铁路”采取了一系列整顿措施，包括修复机车车辆、雇佣年轻、具备多种技能、未参加工会的乘务人员、向当地居民和旅游者重新进行市场宣传等。通过这些措施，它不仅初步扭转了亏损局面，填补了高达 2 千万澳元(1.5 千万美元)的第一年亏损额，还获得少量营业利润。其中一项创举是安排“印第安大西洋号”列车沿着铁路线做圣诞节短期宣传访问，把圣诞礼物和音乐带给澳大利亚偏僻的内地。今年的圣诞之行是这一创举的第五次出行，它带给遥远铁路侧线各地居民的是澳大利亚摇滚明星吉米·巴尼斯出演的即兴音乐会。这次宣传访问吸引了成千上万的观众，观众人数是迄今为止最多的。布罗肯希尔是新南威尔士西部的一个小镇。自从当地的大型银矿、铅矿和锌矿开采的势头开始下降以来，这个小镇一直在苦苦挣扎寻找发展出路。现在，它正借“印第安号”旅行乘客的东风大力发展经济命脉。

甘线铁路是南北横贯大陆铁路线上的一条侧线，它的复兴更显得非同寻常，引人注目。2004 年，它在北领地承载的旅客量达到 65,000 多人，比上一年增加 60%。自从在丽斯斯普林斯和达尔文之间新建了一条铁路线后，人们第一次可以从阿德莱德坐火车进行两日游，这使公众出游的兴趣大增。2005 年，“大南方铁路”计划将乘坐甘线列车的乘客人次增加一倍。

复兴铁路仍有许多效率低下的情况需要克服。印第安大西洋铁路为唯一一条铁路线上的空间进行竞争。这条线路上的列车运载澳大利亚东部和西部沿海之间地区的 80% 货物。尽管这条线路的大部分路段笔直平坦，但这条线路上对列车实行的限速则意味着这条线路并不适合于紧急公务在身的乘客。

### Text 3

#### 题目分析

31. 答案为 C，属事实细节题。句子“Even scarier is that this, the largest identity-theft bust to date, is just a drop in the bit bucket.”的意思是“甚至更令人震惊的是，迄今为止最大的个人信息窃盗案的告破仅仅是冰山之一角。”；“It's one of crime's biggest growth markets.”的意思是“这是最大的成长性犯罪市场之一。”从这两句话我们可做出正确的选择。

32. 答案为 A，属猜词题。原文对应信息是“A lowly help-desk worker at Teledata Communications, a software firm that helps banks access credit reports online, allegedly stole passwords for those reports and sold them to a group of 20 thieves at \$60 a pop.”。这句话对“inside job”做出了解释。

33. 答案为 D，属事实细节题。选项 D 是某些债权人应享有的权利，而不是一种防范措施。

34. 答案为 B，属推理判断题。原文对应信息是：“A name, address and Social Security number--which can often be found on the Web--is all anybody needs to apply for a bogus line of credit. Credit companies make \$1.3 trillion annually and lose less than 2% of that revenue to fraud, so there's little financial incentive for them to make the application process more secure.”

35. 答案为 C，属主旨大意题。文章开头指出窃用信用卡是一种非常严重的犯罪现象，接着介绍了如何进行一些防范措施。所以选项 C 是正确答案。

#### 参考译文

下面是有关上周已被联邦特工粉碎的盗窃团伙偷盗个人信息的令人惊慌的事例：估计受害人有 4 万人之众，而他们中间的任何人根本无法采取任何防范措施来阻止这种盗窃行为的发生。据法院档案记载，这

## 精勤求学 自强不息

是一种监守自盗行为。据说，一家帮助银行在线访问客户信誉报告的软件公司——远程数据通信公司——的一个低级 help-desk 服务系统工作人员**被控窃取**了这些报告的密码，以每个 60 美元的价格卖给一个由 20 个小偷组成的团伙。这样，该盗窃团伙就从那些消费者的名单中精心挑选出信用好的人，然后以他们的名义申请各种账户。受害人付出的代价：3 百万美元，而此数仍在继续攀升。

甚至更令人震惊的是，迄今为止最大的个人信息窃盗案的告破仅仅是冰山之一角。每年有 70 多万美国人的银行存款被疯狂**盗取**了。这是最大的成长性犯罪市场之一。一个名字、一个地址和一个社会保险号——这些东西在网上很容易找到——是想申请假信贷限额的任何人所需的全部东西。信贷公司每年赚 1.3 万亿，其中 2% 的收入被骗子诈取，因此，几乎没有任何金钱的刺激来促使他们把申请过程做得更安全一些。按现在情况看，保护自己的信用安全完全是你自己的事。

好消息是，有许多可采取的步骤供你选择。多数信用卡窃贼是投机取巧者，而非组织严密的团伙。他们当中的许多人常去翻垃圾桶，去寻找数百万件事先批准、且已过时的信用卡邮件，而其它人则去偷钱包。到手后他们只留下社会保险号，把钱包返还给失主。粉碎垃圾邮件、把社会保险卡留在家里可减少你许多事后后悔莫及的痛苦。

但保护你的信用卡不被**盗用**的最有效的方法是检查你的信用报告，每年一至两次。有三个主要的信用报告查询网址：Equifax (equifax.com)，Trans-Union (www.transunion.com) 和 Experian (experian.com)。你可在这些网址上在线订购信用报告，这比通过他们提供的 800 条专线进行令人痛苦的语音邮件炼狱式查询好得多。在这三个网站中，我发现 TransUnion 的网站收费最低，且内容包罗万象——以一种便于阅读的方式为消费者列出了各项价格、权利和提示。

如果你有幸住在科罗拉多州、佐治亚州、马里兰州、麻萨诸塞州、新泽西州或佛蒙特州，那么，依照法律，你就有权每年享受一次免费报告，否则，这样的报告每次就要花去你 8 到 14 美元。要尽量避免使用要价 70 美元的全年信用报告监控服务；这笔费用比窃贼之间目前实行的价码还要高 10 美元。如果你认为你是信用卡被**盗案**的受害人，你就可要求将欺诈警报在这三家信用报告公司存档待查。你也可从 www.consumer.gov/idtheft 网站上下载一种窃盗报告表格。这张表格与地方警察局的报告一起，在怒气冲冲的债权人来找碴儿时，能派得上用场。别指望有什么公正。那位胆大妄为的 help-desk 服务系统工作人员就是不到个人信用信息窃贼 2% 的很少几个伸手被捉的盗贼之一。

## Text 4

## 题目分析

36. 答案为 C，属事实细节题。原文对应信息是：“This, ministers believe, is the best way to accelerate the corporate restructuring begun in the wake of the Asian financial crisis in 1997, and to clear the way for more sustainable economic growth.”

37. 答案为 A，属事实细节题。原文对应信息是：“The acquisition is a key part of GM's global expansion.”

38. 答案为 D，属推理判断题。原文对应信息是：“the government will put pressure on creditors to rescue a deal with Micron or seek a new buyer, as liquidation is too risky to contemplate in an election year.” 因为大选年进行清算风险太大，后果难以预料，所以政府将对债权人施加压力以拯救与美光公司的这笔交易，或者另辟蹊径，寻找别的买主。从这里我们可看出政府将会采取积极措施。

39. 答案为 B，属事实细节题。原文对应信息是：“Ford almost bought the car maker two years ago, but pulled out after deciding that Daewoo would be too hard to turn round.” 理解这句话的关键在与词组 “pull out”（其含义是“退缩；从某种境况或承诺中撤出”）和 “turn round”（其含义是“转身，转变”）。

40. 答案为 C，属事实细节题。选项 A、B、D 在文章中都可找到对应信息。文章最后提到“His management team can expect trouble from South Korea's aggressive unions along the way. In a sign of things to come, the signing ceremony was moved to a secret location after a group of union activists occupied the hotel where it was

due to take place.”，我们可看出并不是所有人都赞同通用公司对大宇公司的收购的，因此选项 C 是错误的。

### 参考译文

韩国政府想极力向外国人推销南韩最混乱不堪、千疮百孔的大公司。政府部长们相信，这是加快始于 1997 亚洲金融危机之后的公司结构调整、为经济更有效地可持续增长扫清道路的最好方式。本周，经过数月与外商断断续续的讨论，政府的计划向前进了一大步，随之又后退了相同的一大步。

4 月 30 日，通用汽车公司签署了一项购买已破产大宇汽车公司的合同。但是，就在同一天，急需现金的存储类芯片巨人 Hynix 公司的董事会断然拒绝了美国的一家竞争对手——美国美光科技公司——的收购建议，此举令市场大为震惊。美光科技公司曾出价约 34 亿美元来购买 Hynix 公司的核心芯片业务，并在非存储类芯片业务内占少数股份。分析人士预测，政府将对债权人施加压力以拯救与美光公司的这笔交易，或者另辟蹊径，寻找别的买主，因为大选年进行清算风险太大，后果难以预料。

通用汽车公司与大宇汽车公司的交易标志着一个甚至更长和更痛苦的过程的结束。两年前，福特公司几乎购买了这家汽车制造厂，但发现很难使大宇汽车公司起死回生后知难而退。通用公司与大宇汽车公司谈判了近一年。最后决定由通用公司购买大宇公司的四个国内汽车制造厂，位于越南的一家工厂、荷兰的一家零配件制造厂和九家海外分厂(除波多黎各一家制造厂外，其余的都在欧洲)。在它们之间，这两家制造厂每年可生产 53 万辆组合汽车和 3 万辆商用汽车。

通用汽车公司做成了一笔极好的买卖。它将与各种不愿透露身份的合作伙伴一起拥有新公司(暂时命名为通用-大宇公司)的 67% 的股份。这家美国汽车制造商将为其拥有的 42% 的股份支付 2.51 亿美元，但它也将承担大宇汽车公司 5.73 亿美元的债务。此项收购是通用汽车公司全球扩张战略的关键部分。在相当一段时期内，通用公司一直试图巩固它在亚洲的地位。人们普遍认为，购买南韩现有的一家公司是通用公司的当务之急，因为每年的汽车进口量只占国内销售总量 150 万的 3%。通用公司希望利用大宇公司的生产线生产出能以大宇商标在大部分市场销售的廉价汽车。

但是通用汽车公司还要做很多工作来重塑大宇已毁的形象，并且重新建立国内市场份额。大宇原先的市份额在 1998 年达到 37% 的高峰后，一直停留在 10% 左右。通用汽车公司英国子公司 Vauxhall 跑车部前任首席执行官、目前已被任命但尚未上任的通用-大宇公司首席执行官尼克·赖利认为，因为已最终敲定这笔交易，所以通用公司须通过引进运动赛车或多功能汽车来填补生产线方面的空缺。在这一过程中，赖利的管理班子预料到会遭遇来自韩国工会的攻击。在签署相关事宜的时候，由于签署仪式所用宾馆被一群工会激进分子所控制而不得不转到一个秘密地点。

Part B 41.G 42.B 43.D 44.A 45.E 详解 略

## Section III Translation

### 46. 参考译文:

以各种方式工作的“企业—企业”(B2B)电子商务网站包括不同的类别，主要分为两种：纵向网站和横向网站。纵向网站是指满足特殊行业(如零售)特定需要的 B2B 网站。纵向网站几乎都可能包含社区功能，如行业信息、文章和讨论小组等。横向网站提供的是并不针对特定行业或公司的产品、货物、原料或服务。零售商可以使用的横向网站则可能提供旅游、运输服务、办公设备或维护和耗材补给。

纵向网站和横向网站都可以直接连接买、卖双方，或扮演促进交易的中间商的角色。B2B 电子商务没有“放之四海而皆准”的统一模式。B2B 电子网站提供的服务从简单的引导，到给各种各样的买卖双方提供复杂的市场服务，再到连接私人的外联网不等。拍卖让多个买主对个体供应商的产品竞价。拍卖可以单项或成宗地减少剩余库存，或减少(如样品等)多余的固定资产。